

Beschluss der Präsidentin des Europäischen Patentamts vom 14. Oktober 2009 betreffend die im Europäischen Patentregister enthaltenen Informationen

In Ergänzung des Beschlusses vom 12. Juli 2007 betreffend die im Europäischen Patentregister enthaltenen Informationen¹ und gestützt auf die Regel 143 (2) EPÜ beschließt die Präsidentin des Europäischen Patentamts:

Artikel 1

Im Europäischen Patentregister werden folgende weitere Angaben eingetragen:

1. zu Patenten, für die die Einspruchsfrist abgelaufen ist, ohne dass Einspruch eingelegt wurde: "Kein Einspruch eingelegt"
2. bei Berichtigung von Fehlern in der europäischen Patentschrift: "Patentschrift berichtigt am (Datum)"
3. Tag der Absendung eines ergänzenden europäischen Recherchenberichts
4. Tag der Absendung des ersten Prüfungsbescheids
5. Tag des Eingangs des Antrags auf Wiedereinsetzung in den vorigen Stand
6. Zurückweisung des Antrags auf Wiedereinsetzung in den vorigen Stand
7. Name, Anschrift und Staat des Wohnsitzes oder Sitzes des Einsprechenden
8. Name, Vornamen und Geschäftsanschrift des Vertreters des Einsprechenden
9. nach Erstellung des europäischen Recherchenberichts ermittelte neue Schriftstücke

¹ Siehe Sonderausgabe Nr. 3, ABI. EPA 2007, E.1.

Decision of the President of the European Patent Office dated 14 October 2009 concerning the information given in the European Patent Register

Further to the decision dated 12 July 2007 concerning the information given in the European Patent Register¹, and having regard to Rule 143(2) EPC, the President of the European Patent Office has decided as follows:

Article 1

The following further entries will be made in the European Patent Register:

1. If the patent's period for opposition expires without an opposition being filed: "No opposition filed"
2. If an error is corrected in the European patent specification: "Patent specification corrected on (date)"
3. Date of despatch of supplementary European search report
4. Date of despatch of first examination communication
5. Date of receipt of request for re-establishment of rights
6. Refusal of request for re-establishment of rights
7. Opponent's name, address and country of residence or principal place of business
8. Name and business address of opponent's representative
9. New documents coming to light after the European search report was drawn up

¹ See Special edition No. 3, OJ EPO 2007, E.1.

Décision de la Présidente de l'Office européen des brevets en date du 14 octobre 2009 relative aux mentions figurant dans le Registre européen des brevets

Suite à la décision en date du 12 juillet 2007 relative aux mentions figurant dans le Registre européen des brevets¹, et vu la règle 143(2) CBE, la Présidente de l'Office européen des brevets décide :

Article premier

Les mentions supplémentaires suivantes sont inscrites au Registre européen des brevets :

1. dans le cas des brevets pour lesquels le délai d'opposition est arrivé à expiration sans qu'une opposition ait été formée : "Il n'a pas été fait opposition",
2. si une erreur a été corrigée dans le fascicule de brevet européen : "Fascicule de brevet corrigé le (date)",
3. date d'envoi d'un rapport complémentaire de recherche européenne,
4. date d'envoi de la première notification de l'examineur,
5. date de réception de la requête en rétablissement dans un droit,
6. rejet de la requête en rétablissement dans un droit,
7. nom, adresse et Etat du domicile ou du siège de l'opposant,
8. nom, prénoms et adresse professionnelle du mandataire de l'opposant,
9. nouveaux documents découverts après l'établissement du rapport de recherche européenne,

¹ Cf. édition spéciale n° 3, JO OEB 2007, E.1.

10. für internationale Anmeldungen nach dem Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), für die das Europäische Patentamt als Bestimmungsamt tätig wird:	10. For international applications under the Patent Cooperation Treaty (PCT) for which the European Patent Office acts as designated Office:	10. dans le cas des demandes internationales au titre du Traité de coopération en matière de brevets (PCT) pour lesquelles l'Office européen des brevets est l'office désigné :
– die internationale Anmeldenummer	– the international filing number	– le numéro de dépôt international
– die internationale Veröffentlichungsnummer	– the international publication number	– le numéro de publication internationale
– der internationale Veröffentlichungstag	– the international publication date	– la date de publication internationale,
11. Tag der Stellung eines Antrags auf Beschränkung oder Widerruf des europäischen Patents	11. Date of request for limitation or revocation of the European patent	11. date à laquelle une requête en limitation ou en révocation du brevet européen a été présentée,
12. Name, Anschrift und Staat des Wohnsitzes oder Sitzes des Antragstellers	12. Requester's name, address and country of residence or principal place of business	12. nom, adresse et Etat du domicile ou du siège du requérant,
13. Tag der Stellung eines Antrags auf Überprüfung durch die Große Beschwerdekammer	13. Date of petition for review by the Enlarged Board of Appeal	13. date à laquelle une requête en révision par la Grande Chambre de recours a été présentée,
14. Name, Anschrift und Staat des Wohnsitzes oder Sitzes des Antragstellers	14. Petitioner's name, address and country of residence or principal place of business	14. nom, adresse et Etat du domicile ou du siège du requérant,
15. Aktenzeichen des Antrags auf Überprüfung	15. File number of the petition for review.	15. numéro de la requête en révision,
16. der Tag, an dem eine Teilanmeldung zurückgewiesen oder zurückgenommen wird oder als zurückgenommen gilt, wenn dies dazu führt, dass die Teilanmeldung nicht veröffentlicht wird	16. The date of refusal, withdrawal or deemed withdrawal of any divisional application, if this gives rise to the latter's non-publication.	16. date à laquelle toute demande divisionnaire est rejetée, retirée ou réputée retirée, si cela entraîne la non-publication de cette dernière.

Artikel 2

Änderungen des Inhalts des Europäischen Patentregisters erfolgen parallel zur Öffentlichen Online-Akteneinsicht und den im Rahmen von Register Plus der Öffentlichkeit zur Verfügung gestellten Daten und Informationen (siehe Mitteilung des Europäischen Patentamts vom 15. August 2006 über die Durchführung der Akteneinsicht und über die Online-Abfrage des Europäischen Patentregisters, ABI. EPA 2006, 535) und werden nicht mehr besonders bekannt gemacht.

Article 2

Changes to the content of the European Patent Register will be made in parallel to public online file inspection and the information made publicly available via Register Plus (see Notice from the European Patent Office dated 15 August 2006 concerning the inspection of files and online consultation of the European Patent Register, OJ EPO 2006, 535) and will no longer be announced separately.

Article 2

Les modifications apportées au contenu du Registre européen des brevets seront effectuées parallèlement à l'inspection publique en ligne et aux données et informations fournies au public dans le cadre de Register Plus (cf. communiqué de l'Office européen des brevets en date du 15 août 2006 relatif aux modalités de l'inspection publique et à la consultation en ligne du Registre européen des brevets, JO OEB 2006, 535) et ne seront plus annoncées dans des communiqués distincts.

Artikel 3

Mit Inkrafttreten dieses Beschlusses tritt der Beschluss der Präsidentin des Europäischen Patentamts vom 12. Juli 2007 betreffend die im Europäischen Patentregister enthaltenen Informationen (Sonderausgabe Nr. 3, ABI. EPA 2007, E.1) außer Kraft.

Artikel 4

Dieser Beschluss tritt am 14. Oktober 2009 in Kraft².

Geschehen zu München am
14. Oktober 2009

Alison BRIMELOW
Präsidentin

² Die neue Information unter Artikel 1(16) ist ab dem 1.4.2010 im Europäischen Patentregister verfügbar.

Article 3

When this decision enters into force, the decision of the President of the European Patent Office dated 12 July 2007 concerning the information given in the European Patent Register (Special edition No. 3, OJ EPO 2007, E.1) shall cease to have effect.

Article 4

The decision shall enter into force on 14 October 2009².

Done at Munich, 14 October 2009

Alison BRIMELOW
President

² The new information under Article 1(16) will be given in the European Patent Register as from 1.4.2010.

Article 3

La présente décision annule et remplace la décision de la Présidente de l'Office européen des brevets en date du 12 juillet 2007 relative aux mentions figurant dans le Registre européen des brevets (édition spéciale n° 3, JO OEB 2007, E.1.).

Article 4

La présente décision entre en vigueur le 14 octobre 2009².

Fait à Munich, le 14 octobre 2009

Alison BRIMELOW
Présidente

² La nouvelle mention prévue à l'article 1(16) ne figurera au Registre européen des brevets qu'à compter du 1.4.2010.